



Генеральная Ассамблея

Distr.  
GENERAL

A/40/116  
5 February 1985  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

Сороковая сессия

ВОПРОС О МИРЕ, СТАБИЛЬНОСТИ И СОТРУДНИЧЕСТВЕ В  
ЮГО-ВОСТОЧНОЙ АЗИИ

ОБЗОР ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ ДЕКЛАРАЦИИ ОБ УКРЕПЛЕНИИ МЕЖДУНАРОДНОЙ  
БЕЗОПАСНОСТИ

РАЗВИТИЕ И УКРЕПЛЕНИЕ ДОБРОСОСЕДСКИХ ОТНОШЕНИИ МЕЖДУ  
ГОСУДАРСТВАМИ

МИРНОЕ РАЗРЕШЕНИЕ СПОРОВ МЕЖДУ ГОСУДАРСТВАМИ

Письмо Постоянного представителя Вьетнама при Организации  
Объединенных Наций от 4 февраля 1985 года на имя Генерального  
секретаря

Имею честь препроводить настоящим текст заявления представителя  
министерства иностранных дел Социалистической Республики Вьетнам от  
2 февраля 1985 года.

Буду признателен Вашему Превосходительству за распространение  
настоящего письма и приложения к нему в качестве официального докумен-  
та Генеральной Ассамблеи по пунктам, озаглавленным "Вопрос о мире,  
стабильности и сотрудничестве в Юго-Восточной Азии", "Обзор осуществле-  
ния Декларации об укреплении международной безопасности", "Развитие и  
укрепление добрососедских отношений между государствами" и "Мирное  
разрешение споров между государствами".

ХОАНГ БИК СОН  
Постоянный представитель

## ПРИЛОЖЕНИЕ

### Заявление министерства иностранных дел Социалистической Республики Вьетнам от 2 февраля 1985 года

В последнее время, наряду со скоплением китайских войск вблизи границы и участившимися вооруженными провокациями, в результате которых создалась чрезвычайно напряженная ситуация в районе китайско-вьетнамской границы, китайские власти неоднократно угрожали Социалистической Республике Вьетнам началом военных действий. Представитель министерства иностранных дел Китая нагло заявил о том, что китайские пограничники находятся в боевой готовности. Выступая в том же духе, министр иностранных дел Китая со всей серьезностью недавно заявил о том, что Китай оставит за собой право "преподать Вьетнаму второй урок".

Упомянутые выше заявления китайской стороны, а также ее действия имеют своей целью замаскировать акты агрессии Китая против вьетнамского народа и осуществить свои экспансионистские и гегемонистские замыслы, направленные против трех стран Индокитая. Они противоречат стремлению к миру народов Юго-Восточной Азии, народов всего мира и самого китайского народа.

Правительство Социалистической Республики Вьетнам резко осуждает акты агрессии китайских властей и их воинственные заявления. Правительство и народ Вьетнама всегда дорожили традиционной дружбой с китайским народом и прилагали все усилия, чтобы ослабить напряженное положение, а также восстановить нормальные отношения между двумя странами. В то же время вьетнамский народ полон решимости противостоять всем провокационным актам китайских властей и защитить территориальный суверенитет и безопасность своей родины.

Китайские власти должны нести полную ответственность за все последствия своих авантюристских действий.

-----